Zeitschrift: Le pays du dimanche Herausgeber: Le pays du dimanche

**Band:** 2 (1907)

**Heft:** 56

Artikel: Feuilleton du Pays du dimanche : Honneur pour Honneur

Autor: Stéphane, Marie

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-256816

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 23.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

et communications
8'adresser
a la rédaction du

# LE PAYS

Pays du dimanche Porrentruy

TELEPHONE

### DU DIMANCHE

### Supplément gratuit pour les abonnés au PAYS

### LÉGENDES autour du Château de Soyhières

Petit et gracieux est le village de Soyhières qui se cache entre les collines et les rochers, à la jonction des rouses de Bâle et de Ferrette, sur les bords de la Birss, au pied d'un vieux manoir en ruines qui lui a laissé son nom et ses souvenirs.

Cette forteresse, on le sail, fut renversée par le tremblement de terre de 1356. Richard Stocker, châtelain de Delémont, l'avait ach sté peu de temps après sa destruction. Il le fit rebâ'ir soli lement et continua à l'habiter. Ulrich de Delle en fut possesseur, onis reven lit cette forteresse à Thiébaud VII, comte de N uchâtel en Bourgogne. Lorsqu'éclata la guerre de Souabe, l'évêque de Bâle, qui avait droit de rachat sur ce château, invita les défenseurs à le mettre en état de défense. Les comtes de Neuchâtel ne tinrent pas grand cas des avertissements du prince évêque de Bâle, leur suzerain. Ils s'en repentirent amèrement, car quelques jours après, un corp · d'Autrichiens ravagea le contrée, fit le siège du château de Soyhières, s'en emparèrent et y mirent le feu, en 1499. Cette grande forteresse ne se releva pas de ce désastre et resta à l'état de ruines tel qu'il est encore aujourd'hui. Le grand évêque de Bâle, Christophe de Barer de Wartensée, fit rentrer dans le domaine de l'Evêché cette seigneurie avec toutes ses appartenances pour le prix de 800 florins, 15 mai 1576. Dès lors les évê ques de Bâ'e res'èrent paisibles possesseurs du vil-

Feailleton da Pays du dimanche

# Honneur pour Honneur

par Marie Stéphane.

Il connut des lors tour à tour de douces et de cruelles alternatives. Assez bien portant pour entrevoir la vie nouvelle, qui l'attendait, pas suffisamment fort pour en envisager sans crainte les difficultés, après quelquis heures d'excitation il retombait bientôt dans une tristesse voisine du découragement.

Enfin un soir, à l'heure de l'Angelus, le navire mouilla en rade de Toulon. Les cloahes sonnaient au vol, et leurs vibrations joyeuses se répercutant dans l'espace emplissaient l'air de leurs accents f miliers à l'âme chrétienne. Dans cette fin de jour, ces appels à la prière, auxquels répondent tant lage et du château de Soyhières jusqu'en 1793.

Différentes légendes, de provenance celtiqu , ont leur origine au château de Soyhières. Quelques-unes sont citées par Hentzy, déjà en 1796. 1) Il raconte ainsi ce qu'il a appris au village de Soyhières : . Ses habitants crédules et visionnaires, m'ont assuré que des spectres effrayants apparaissaient fréquemment dans les ruines du châ eau et que leurs ombres inquiètes ne peuvent goû. ter aucun repos. Selon ces braves gens, elles sont condamnées, en expiation de leurs crimes, à être les gardes des trésors volés, enfouis sous les voûtes de leur ancien domicile. La croyance populaire est qu'à l'heure de minuit des fantômes, armés de pied au cap, se montrent au haut de ses masures et v font la ronde jusqu'à ce que le chant du coq les force à rentrer dans leur prison souterraine pour y gémir sur des monceaux d'or mal acquis ».

On raconte aussi que beaucoup de gens avaient vu un chien noir aux yeux de feu, nommé Augenbran I, cherchant son maître, le comte Rodolphe de Sogren, assassiné en 1233 D'autres avaient rencontré plus d'une fois le cavalier mystérieux, le chasseur sauvage. Le soir, lorsqu'il n'y a plus qu'une lumière douteuse, il sort des redoutables cavernes de la Teufelskuchi, monté sur un petit cheval noir et coavert lui-même de vêtements sombres; son corps court et ranassé s'élève à peine au-dessus de la selle et son chapean à larges bords est tellement enfoncé et rapproché de ses épaules qu'on

1) Promenade de Bâle à Bienne, 1796.

de cœurs si lèles avant de songer au repos de la nuit, causent une impression indesinssable à Gauthier. Toute la poésie de sa religion et de sa patrie l'enveloppe de nouveau, et cette ambiance réveille soudain en lui l'évergie morale qui doub e la force.

Hier encore, il se demandait avec mélancolie si échanger l'infirmerie de Pekin pour l'hôpital militaire de Toulon, valait la peine de faire un tel voyage... Mais aujourd'hui il se félicite de l'avoir fait, car il sent, à n'en pouvoir douter, qu'il sera guéri aussitôt qu'il foulera le sol de la terre natale. Et c'est avec un profond soulagement, qu'après avoir passé la visite des mèdecins, il reçoit son congé de convalescence et l'autorisation de débarquer à Marseille.

Les canonnières sont parties chargées des blessés et des malades à destination de l'hôpital, l'ancre est levée; le Mytho fend de nouveau les flots bleus de la Mediterranée. La soirée est charmante, l'air est frais sans être froid; le soleil en descendant à l'horipeut douter s'il y a une tête sous cette coiffure. Il galope dans la direction de Soyhières et sa vitesse est si grande qu'on croit ent ndre le bruissem nt de l'air qu'il fend dans sa course rapide, mais les pieds de sa monture ne laissent aucune trace sur le chemin qu'il parcourt. La poussière ne s'élève pis sous ses pas, l'eau et la boue, en temps de pluie ne jailliséent point sur son passage, mais, par contre les cavales qui le rencontrent hennissent d'épouvante et le voyageur s'écarle de son chemia avec terreur. Ge cavalier mystérieux ne dépasse jamais le vieux pont de Soyhières. C'est de cet endroit où le chien Augenbrand commence ses rondes nocturnes.

Pourquoi ce cavalier ne dépasse-t-il jamais ce vieux pont? Pourquoi n'y a t-il que certaines personnes qui aient le privi'ège de voir ce sylphe? Ce sont là des questions indiscrètes, auxquelles ces personnes ne peuvent répondre.

Hentzy, que nous avons cité plus haut, n'avait sans doute interrogé à cet égard que peu de personnes, car alors, comme long-temps auparavant et encore après, on avait entendu des nains ou des fées fauchant à grand bruit durant les nuits d'été dans le pré de la Dame, sous la forêt au Donzel, au pied même du château. Tout-fois ces personnes privilégiées affirment avoir vu le cavalier, elles citent des témoins, et cependant moins favorisé qu'elles, le peuple de de nos jours ne voit dans ce mystérieux personnage, qu'un my he, un souvenir celtique, insaisissable, comme les anneaux du déluge, en face du Vorbourg. Peut-être que

zon a laissé dans le ciel des traînées de pourpre dont le reflet incendie les vagues. Pais les nuages se parent de mauve et d'or pâle, se teintent de nuances dégradées du rouge au bleu inimitable des horizons infinis : c'est le dernier adieu de la lumière!

Les passagers quittent le pont et gagnent leurs cabines... Mais longtemps encore, le lieutenant Lenorcy s'absorbe dans la contemplation de ce splendide et changeant spectacle. La brise monte du large saine et parfumée de senteurs marines, un peu trop fraîche peut être, mais telle qu'elle est elle semble exquise au jeune homme qui l'aspire avec délices, parce qu'elle est... la brise de France!

XXi

Depuis quarante huit heures, M<sup>\*\*</sup> Lenorcy, M. de Verneuil et sa fille attendent à Maseille l'arrivée du *Mytho*.

Attente pleine d'anxieté où leur impatience n'a d'égale que l'inquiétude qui les la fumée de la locomotive effraie tous les fantômes, c'est ce qui est à croire.

A. D.

# L'indissoluble lien

Sans scandale et sans bruit, leurs deux vies s'étaient un peu désunies.

En une houre de folie mauvaise, il avait parjuré les anciens serments, oublié ses pures tendresses, profané le culte idéal...

E le, gordant dans son âme trè haute et très fière des délicatesses d'hormine et des intransigeances de vertu absolue, n'avait jamais pardonniné. Dans une horreur de toute compromission, une houte de toute souillure, elle avait foi...

L'âme brisée, le cœur mort, ainsi qu'une veuve, elle portait le deuil de ses bonheurs défun's et de ses espérances fauchées en

leur prime fleur.

Un seul sourire dans cette vie a jamais désolée... Un seul rayon dans toute cette nuit... Une seule fleur parmi toutes ces ruines : la frê'e existence qui s'abritait auprès d'elle, et, de son souffl léger d'oiseau, rythmait les sursauts de l'âme maternelle vite alarmée.

Pendant trois longues années, ses lèvres de femme ne donnèrent d'autres baixers que ceux que l'e nichait, ravie, aux fossettes du mignon visag; ses bras ne connurent d'autres étreintes que celles dont elle enveloppait jalousement le peit corps gracieux et poteie; ses yeux tendres ne se voilèrent d'extase que devant le sommeil et les yeux innocents de l'enfant... Et sa voix profonde, aux notes mystérieuses et sombies, résuma tous les mots d'amour en un seul, dans lequel vibraient toutes les ivresses:

— Ma file!

Sur la tête b'onde de R née, elle échafauda les rêves d'avenir. Les consolants espoirs... Renée serait b'lle, aimée, heureuse! Ses douleurs d'aujo d'hai... elles étaient la rai con du bonheur dont Renée jouirait demain! Oui, il serait juste, il serait bon que la destinée inc émente, lasse enfin de frapper, rendit à l'enfant les joies qu'elle avait volées à la mère! Parfois, cessant de bercer sa poupée ou de ch ffonner des rubins, la petite s'immobilisait, pensive... S s yeux cherchient de lointaines visions, ses levres frémissai nt comme si des baisers oublies y eussent tremblé...

oppresse depuis la réception de la lettre de Gauthier. On ne trompe pas le cœur d'une mère! L'officier a eu beau être laconique et ne parler qu'en termes vegues de sa santé, Mel norcy ne s'y est pas meprise. E le a lu entre les tignes, et avec l'in uition de son amour maternel, elle pressent le danger qui menace son fils. De folles terreurs la réveillent la nuit, lui suguérant les plus noires images. Ce n'est qu'à force d'énergiques résolutions et d'entière soumission à la volonté divine qu'elle parvient le matin à retrouver un peu de cette calme sérénité qui trompent ceux qui l'approchent et la font paraître froi le et indifferente.

M. de Vern uil va et vient comme une âme en pe ne. Quant à Chantal, par un privilège particulier aux ânes pures, elle ne s'inquiète pas. Elle attend le retour de son flancé avec la même espérance naïve qu'elle

— Papa ?... interrogeait elle alors, tout

— Il reviendra... répondait plus bas la mère.

- Bien'ôt ?... insistait l'enfant.

— Pous tard! laissait brièvement tomber l'épouse trahie, rougissant du compatissant mensonge, tandis que. dans son cœur, sonnait le glas des « jamais » désesperes...

Les interrogations enfantines, souvent répétées, recouaient d'appréhension et d'effroi le calme factice dont s'enveloppait l'âme endotorie, de M™ d'Aribes... Comme des cailloux jetés dans une eau dormante l'èveillent en ses mystérieuses profondeurs et font monter à sa surface d'inquiétants remous, ainsi le souvenir persistant de cette jeune mémoire soulevait, dans le cœur troubté de la mère, un monde de pensées angoissantes.

Renée, déjà grandelette, n'oublierait point son père... Son esprit, facilement distrait à présent, ne se contenterait bientôt plus de réponses vagues et imprécises... E le voudrait deviner, comprendre, sachant, elle

jugerait, peut être!

Ce père, dont elle se rappelait les caresses, elle demanderait à le voir... Et lui qui l'aimait tent auer fois, sa fille !... Il faudrait la lui donner, la lui prêter, au moins! Et s'il ne voulait plus la lui rendre?... S'il l'emportait un jour, très loin?

Non, jamais elle ne la quitterait, pas pour une journée, pas pour une heure! Elle la garderait, jalousement, pour elle seule, blottie dans les bras maternels qui sauraient la d fendre, la cacher!...

Ce ne fut point le père qui vint voler l'enfant...

Une autre ravisseuse, impitoyable, hideuse et sinistre, dénoua l'ardente étreinte! Sournoise et bruiale, elle entra dans la maion... Sur le doux nid de satin et de dentelles, elle étendit son ombre glacée... pâlissant les roses des lèvrer, immobilisant les frè es menoites, ét ignant l'azur des yeux, à peine laissa-t-elle à la petite voix affaib je le temps de murmurer un adieu:

— Au revoir... à toi... et à papa !... Et tandis que les mots flottaient encore au dernier souffi, la livide voleuse emporta l'âne blanche en ces pays inconnus, très lointains, d'où les enfants ne reviennent plus et où les mères ne peuvent les suivre....

Debout près du petit lit vide, comme jadis la mère des douleurs au pied de la croix, la jeune femme sonde l'abime des désolations terrestres!

D'autres mères, trop de mères douloureuses enseveliraient comme elle leur cœur déchiré, leur âme broyce aux parois closes

a cu foi en la proclamation de son innocence. Aussi a t-on en mille peines à obtenir qu'elle n'accompagnât pas son père et M<sup>me</sup> Lenorcy au qu'i de débarquement. Elle a cédé, non par crainte d'une mauvaise nouvelle, mais uniquement par délicatesse, pour ne pas empièter sur la joie du premier revoir entre la mère et le fils ; et elle ne peut résister au désir de sortir voilée pour se nêter à la foule compacte et affairée qui fourmille aux abords du débarcadère.

Des mains se tendent et se serrent avec effusion; des baisers s'échangent, des exclamations joyeuses se font entendre, se perdant dans le tumulte et les cris de « garde à vous » des portefaix chargés de malles, les jurons des matelots et les profestations des passents que l'on bouscule.

S'appuyant au bras du bai quier, M<sup>mo</sup> Lenorcy, debout à une légère distance de la d'un étroit cercueil. Mais du moins leur faiblesse s'étayerait d'une force, leur deuil ne serait point solitaire, à leurs larmes se mêleraient d'autres larmes!

Elle? Seule au ch vet d'agonie, elle demenrerait seule au petit tombeau.

Et ces deux solitudes, solitude d'une mor!, solitude d'une vie, forent le creuset terrible où M. d'Aribes éprouva le « summun » des humaines douleurs.

(A suivre.)

# Proverbes persans

Quand le ventre est vide, le corps devient esprit; mais, quand il est rempli, l'esprit devient corps.

Votre secret est votre esclave si vous le gardez, vous êtes le sien si vous le déclarez.

Il y a deux sortes d'hommes misérables : celui qui cherche et ne trouve point, celui qui trouve et n'est pas content.

Ce que vous mangez se tourne en pourriture, ce que vous donnez se change en joie.

La valeur ne se connaît que dans la guerre, la sagesse dans la colère, l'amitié dans le besoin.

Si un roi cueille une pomme dans le jardin de son sujet, les courtisans arrachent l'arbre à la racine.

Sur la tête de l'orphelin le barbier apprend à raser.

Mon cœur est sur mon fils, celui de mon fils est sur la pierre.

Baise la main que tu ne peux couper.

Jouis, voilà la sagesse; fait jouir, voilà la vertu.

La patience est la clef de toutes les portes et le remède à bien des maux.

Le chat est un tigre pour la souris; mais il n'est qu'une souris pour le tigre.

Les chiens ont beau aboyer à la lune ; la lune n'en brille pas moins.

Le portier d'un sot peut toujours dire qu'il n'y a personne au logis.

posserelle, interrroge d'un regard auxieux et impatient chaque visage qui paraît. Un frisson d'inqui tude la secone. Pourquoi donc son fils ne sort il pas aussi?... La foule s'eclaireit, se disporse peu à peu, et Gauthier ne paraît pas encore.

C'est que le jeune homme ignore qu'on l'attend, et redoutant pour ses forces chancelantes la cohue du premier moment, il laisse les plus pressés faire place aux autres. Enfin le tun ulte s'apaise, un calme relatif s'établit, l'officier en profite pour débarquer à son tour.

à son tour. Le voici!...

Est-ce bien lui? Oui! Bien qu'il soit méconnais sable tant il est change, le cœur de sa mère ne peut s'y tromper. Elle quite le bras sur lequel elle s'appuyait et s'élance au-devant de l'arrivant.

(A suivre).